

Regulations and other Acts

Gouvernement du Québec

O.C. 148-2017, 15 March 2017

Professional Code
(chapter C-26)

Roll of professional orders — Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting the roll of professional orders

WHEREAS, under subparagraph *a* of subparagraph 6 of the third paragraph of section 12 of the Professional Code (chapter C-26), the Office des professions du Québec must determine, by regulation and after consultation with the Québec Interprofessional Council, the information other than the information provided for in section 46.1 of the Code that must be included in the roll of a professional order, as well as the standards governing the preparation, updating and publication of the roll;

WHEREAS the Office made the Regulation to amend the Regulation respecting the roll of professional orders at its meeting of 15 July 2016 after having consulted the Québec Interprofessional Council;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting the roll of professional orders was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 3 August 2016 with a notice that it could be submitted to the Government for approval on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, under section 13 of the Professional Code, every regulation made by the Office under the Code or under an Act constituting a professional order must be submitted to the Government, which may approve it with or without amendment;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the roll of professional orders, attached to this Order in Council, be approved.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the roll of professional orders

Professional Code
(chapter C-26, s. 12, 3rd par., subpar. 6, subpar. *a*)

1. The Regulation respecting the roll of professional orders (chapter C-26, r. 9) is amended by inserting the following after section 5:

“**5.1.** The roll of the Ordre professionnel des ingénieurs du Québec contains for each member the member’s number.”.

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

102885

Gouvernement du Québec

O.C. 174-2017, 15 March 2017

Parks Act
(chapter P-9)

Parks — Amendment

Regulation to amend the Parks Regulation

WHEREAS, under section 9 of the Parks Act (chapter P-9), the Government may make regulations, in respect of a park, concerning the various matters set forth therein;

WHEREAS, under subparagraph *a* of the first paragraph of section 9.1 of the Act, the Government may also, by regulation, determine the cases in which an authorization is required to enter a park or to stay, travel or engage in activities in a park and the fees payable to obtain such authorization;

WHEREAS, under subparagraph *b* of the first paragraph of section 9.1 of the Act, the Government may exempt, in the cases it determines, any person or class or group of persons it identifies from all or part of the obligations imposed by section 6.1;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Parks Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 2 November 2016 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Forests, Wildlife and Parks:

THAT the Regulation to amend the Parks Regulation, attached to this Order in Council, be made.

JUAN ROBERTO IGLESIAS,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Parks Regulation

Parks Act
(chapter P-9, s. 9, pars. *a*, *b*, *d*, *e* and *n*, and s. 9.1,
1st par., subpars. *a* and *b*)

1. The Parks Regulation (chapter P-9, r. 25) is amended by replacing section 2 by the following:

“**2.** In this Regulation,

(1) “natural environment zone” means the part of the territory of a park reserved for the development of the natural and landscape heritage and characterized by a layout allowing accessibility;

(2) “maximum preservation zone” means the part of the territory of a park exclusively reserved for the protection of the natural and landscape heritage and that is accessible only exceptionally;

(3) “preservation zone” means the part of the territory of a park mainly reserved for the protection of the natural and landscape heritage and that is only accessible by means that have little impact on the environment;

(4) “intensive recreation zone” means the part of the territory of a park occupied by a golf course or an Alpine ski centre;

(5) “services zone” means the part of the territory of a park mainly reserved for reception, lodging or management.”.

2. Section 6 is amended

(1) by striking out paragraph 3;

(2) by replacing “in section 8.1” in paragraph 6 by “in section 8.1 or 8.1.1”;

(3) by adding the following after paragraph 8:

“(9) persons who enter Parc national du Mont-Orford by chemin du Cèdre, in Eastman, for the sole purpose of going to their residence located on the shore of lac Stukely or of returning from there, as well as their guests;

(10) persons who enter Parc national du Mont-Saint-Bruno by chemin du lac Seigneurial for the sole purpose of going to their residence or of returning from there, as well as their guests;

(11) clients of Centre de villégiature Jouvence who use the equipment and trails maintained by the Centre in Parc national du Mont-Orford.”.

3. Section 7 is amended by striking out “Parc national du Bic or” in subparagraph 9 of the first paragraph.

4. Section 11 is amended by striking out “Parc national du Mont-Orford,” in paragraph 1.

5. Section 20 is amended by replacing “a herbaceous plant” in subparagraph 1 of the first paragraph by “a plant, a mushroom”.

6. Section 22 is amended by striking out “Parc national du Mont-Orford,” in the second paragraph.

7. Section 23 is amended by adding the following paragraph at the end:

“Despite the first paragraph, the prohibition concerning the possession of arms does not apply to employees of another contracting party referred to in section 8.1 or 8.1.1 of the Parks Act (chapter P-9) acting in the performance of their functions in a park located north of the 55th parallel.”.

8. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.